**İngilizce Mütercim ve Tercümanlık 2022-2023 Lisans Müfredatı**

| Ders  Kodu | Ders adı | | Öğretim Dili | AKTS | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1. Yarıyıl | | |  | | | |
| ETI101 | İngilizce Yazı Becerisi I | | İngilizce | 5 | | |
| ETI105 | Dilbilim ve Çeviri | | İngilizce | 5 | | |
| ETI107 | İngilizce Konuşma I | | İngilizce | 5 | | |
| ETI151 | Çeviri Amaçlı Metin İncelemeleri | | İngilizce | 6 | | |
| HIST101 | Atatürk İlkeleri ve İnkılâp Tarihi I | | İngilizce | 2 | | |
| CMPE105 | Bilgisayara ve Bilgi Sistemlerine Giriş | | İngilizce | 3 | | |
| KRY111 | Kariyer Planlama | | İngilizce | 1 | | |
|  | Alan dışı seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 2. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 102 | İngilizce Yazı Becerisi II | | İngilizce | 6 | | |
| ETI 106 | Güncel Konular | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 110 | Araştırma Teknikleri | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 112 | İngilizce Konuşma II | | İngilizce | 5 | | |
| HIST 102 | Atatürk İlkeleri ve İnkılâp Tarihi II | | İngilizce | 2 | | |
| HIST221 | Uygarlık Tarihi | | İngilizce | 3 | | |
|  | Alan dışı seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 3. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 203 | Özel Dil Kullanımları I | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 205 | Söylem Çözümlemesi | | İngilizce | 6 | | |
| ETI 209 | Avrupa Kültürü ve Kurumları | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 211 | Duyduğunu Anlama ve Sözlü Anlatım I | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan Seçmeli | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan Dışı Seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 4. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 200 | Çeviriye Giriş | | İngilizce | 6 | | |
| ETI 206 | Uluslararası Siyaset | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 212 | Duyduğunu Anlama ve Sözlü Anlatım II | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 220 | Özel Dil Kullanımları II | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan dışı seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 5. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 303 | Sosyal Bilimler Metinleri Çevirisi | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 307 | Yazılı Metinden Sözlü Çeviri | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 311 | Konuşmalardan Not Alma | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 317 | Sözlü Çeviriye Giriş I | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 319 | Çeviri Kuramı | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan dışı seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 6. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 308 | Tıp Metinleri Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 310 | İletişim ve Medya Çevirisi | | İngilizce | | 5 | |
| ETI 312 | Yayıncılık ve Düzelti | | İngilizce | | 5 | |
| ETI 318 | Sözlü Çeviriye Giriş II | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan Seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan Dışı Seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | | 4 | |
| 7. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 409 | Uluslararası İlişkiler ve Hukuk Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 411 | Ardıl Çeviri | | İngilizce | | 5 | |
| TURK401 | Türk Dili I | | Türkçe | | 2 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 7 | |
| 8. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 402 | Çeviri Eleştirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 410 | Çeviri Stajı | | İngilizce | | 0 | |
| ETI 412 | AB Çalışmaları ve Çeviri | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 416 | Ekonomi ve Ticaret Metinleri Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| TURK401 | Türk Dili I | | Türkçe | | 2 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  |  |  |  | |  |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**Alan Seçmeli Dersler**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Kod | Ders Adı | T | U | AKTS |
| ETI201 | Medya ve Basın | 3 | 0 | 5 |
| ETI218 | Uluslararası Kuruluşlar | 3 | 0 | 5 |
| ETI221 | Çevirmenlik Mesleği | 3 | 0 | 5 |
| ETI224 | Çeviri ve Yerelleştirmeye Giriş | 3 | 0 | 5 |
| ETI252 | Çevirmenler için Dilbilgisi | 3 | 0 | 5 |
| ETI314 | Çeviride Bilgisayar Teknolojileri Kullanımı | 2 | 2 | 5 |
| ETI322 | Çeviri ve Yerelleştirme Türleri | 3 | 0 | 5 |
| ETI403 | Yerelleştirme Proje Yönetimi | 3 | 0 | 5 |
| ETI407 | Yazın ve Çeviri I | 2 | 0 | 5 |
| ETI408 | Yazın ve Çeviri II | 2 | 0 | 5 |
| ETI413 | Simultane Çeviri | 3 | 0 | 5 |
| ETI414 | Simultane Konferans Çevirisi | 3 | 0 | 5 |
| ETI419 | Genel Çeviri I | 3 | 0 | 5 |
| ETI420 | Genel Çeviri II | 3 | 0 | 5 |
| ETI421 | Teknik Yazım ve Çeviri | 3 | 0 | 7 |
| ETI422 | Yerelleştirmede Düzelti | 3 | 0 | 5 |
| ETI431 | Terimbilim Çalışmaları | 2 | 0 | 5 |
| ETI432 | Çocuklar için Çeviri | 2 | 0 | 5 |
| ETI433 | Proje Yönetimi ve Yerelleştirme | 2 | 2 | 4 |
| ETI434 | Toplum Çevirmenliği | 2 | 2 | 4 |
| ETI438 | Çizgi Roman ve Mizah Çevirisi | 3 | 0 | 5 |

**Alan Dışı Seçmeli Dersler**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Kod | Ders Adı | T | U | AKTS |
| [ETI171](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6548?lang=en) | Temel Fransızca I | 3 | 0 | 4 |
| [ETI172](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6549?lang=en) | Temel Fransızca II | 3 | 0 | 4 |
| ETI181 | Temel Rusça I | 3 | 0 | 4 |
| ETI182 | Temel Rusça II | 3 | 0 | 4 |
| [ETI271](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6550?lang=en) | Fransızca Okuma ve Yazma I | 3 | 0 | 4 |
| [ETI272](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6551?lang=en) | Fransızca Okuma ve Yazma II | 3 | 0 | 4 |
| ETI281 | Rusça Okuma ve Yazma I | 3 | 0 | 4 |
| ETI282 | Rusça Okuma ve Yazma II | 3 | 0 | 4 |
| [ETI371](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6552?lang=en) | Fransızca-Türkçe Çeviriye Giriş I | 3 | 0 | 4 |
| [ETI372](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6553?lang=en) | Fransızca-Türkçe Çeviriye Giriş II | 3 | 0 | 4 |
| [ETI471](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6554?lang=en) | Fransızca-Türkçe Çeviri I | 3 | 0 | 4 |
| [ETI472](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6555?lang=en) | Fransızca-Türkçe Çeviri II | 3 | 0 | 4 |
| ETI481 | Rusça-Türkçe Çeviri I | 3 | 0 | 4 |
| ETI482 | Rusça-Türkçe Çeviri II | 3 | 0 | 4 |
| GER | GER kodlu Almanca dersleri YDYO tarafından verildiği için bu listeye eklenmemiştir. |  |  |  |

**İngilizce Mütercim ve Tercümanlık 2020-2021 Lisans Müfredatı**

| Ders  Kodu | Ders adı | | Öğretim Dili | AKTS | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1. Yarıyıl | | |  | | | |
| ETI101 | İngilizce Yazı Becerisi I | | İngilizce | 5 | | |
| ETI105 | Dilbilim ve Çeviri | | İngilizce | 5 | | |
| ETI107 | İngilizce Konuşma I | | İngilizce | 5 | | |
| ETI151 | Çeviri Amaçlı Metin İncelemeleri | | İngilizce | 6 | | |
| HIST101 | Atatürk İlkeleri ve İnkılâp Tarihi I | | İngilizce | 2 | | |
| CMPE105 | Bilgisayara ve Bilgi Sistemlerine Giriş | | İngilizce | 3 | | |
|  | Alan dışı seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 2. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 102 | İngilizce Yazı Becerisi II | | İngilizce | 6 | | |
| ETI 106 | Güncel Konular | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 110 | Araştırma Teknikleri | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 112 | İngilizce Konuşma II | | İngilizce | 5 | | |
| HIST 102 | Atatürk İlkeleri ve İnkılâp Tarihi II | | İngilizce | 2 | | |
| HIST221 | Uygarlık Tarihi | | İngilizce | 3 | | |
|  | Alan dışı seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 3. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 203 | Özel Dil Kullanımları I | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 205 | Söylem Çözümlemesi | | İngilizce | 6 | | |
| ETI 209 | Avrupa Kültürü ve Kurumları | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 211 | Duyduğunu Anlama ve Sözlü Anlatım I | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan Seçmeli | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan Dışı Seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 4. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 200 | Çeviriye Giriş | | İngilizce | 6 | | |
| ETI 206 | Uluslararası Siyaset | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 212 | Duyduğunu Anlama ve Sözlü Anlatım II | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 220 | Özel Dil Kullanımları II | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan dışı seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 5. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 303 | Sosyal Bilimler Metinleri Çevirisi | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 307 | Yazılı Metinden Sözlü Çeviri | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 311 | Konuşmalardan Not Alma | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 317 | Sözlü Çeviriye Giriş I | | İngilizce | 5 | | |
| ETI 319 | Çeviri Kuramı | | İngilizce | 5 | | |
|  | Alan dışı seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | 4 | | |
| 6. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 308 | Tıp Metinleri Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 310 | İletişim ve Medya Çevirisi | | İngilizce | | 5 | |
| ETI 312 | Yayıncılık ve Düzelti | | İngilizce | | 5 | |
| ETI 318 | Sözlü Çeviriye Giriş II | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan Seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan Dışı Seçmeli (Almanca, Fransızca veya Rusça dillerinden biri zorunlu olarak seçilmelidir) | | - | | 4 | |
| 7. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 409 | Uluslararası İlişkiler ve Hukuk Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 411 | Ardıl Çeviri | | İngilizce | | 5 | |
| TURK401 | Türk Dili I | | Türkçe | | 2 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 7 | |
| 8. Yarıyıl | | | | | | |
| ETI 402 | Çeviri Eleştirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 410 | Çeviri Stajı | | İngilizce | | 0 | |
| ETI 412 | AB Çalışmaları ve Çeviri | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 416 | Ekonomi ve Ticaret Metinleri Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| TURK401 | Türk Dili I | | Türkçe | | 2 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  |  |  |  | |  |  | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**Alan Seçmeli Dersler**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Kod | Ders Adı | T | U | AKTS |
| ETI201 | Medya ve Basın | 3 | 0 | 5 |
| ETI218 | Uluslararası Kuruluşlar | 3 | 0 | 5 |
| ETI221 | Çevirmenlik Mesleği | 3 | 0 | 5 |
| ETI224 | Çeviri ve Yerelleştirmeye Giriş | 3 | 0 | 5 |
| ETI252 | Çevirmenler için Dilbilgisi | 3 | 0 | 5 |
| ETI314 | Çeviride Bilgisayar Teknolojileri Kullanımı | 2 | 2 | 5 |
| ETI322 | Çeviri ve Yerelleştirme Türleri | 3 | 0 | 5 |
| ETI403 | Yerelleştirme Proje Yönetimi | 3 | 0 | 5 |
| ETI407 | Yazın ve Çeviri I | 2 | 0 | 5 |
| ETI408 | Yazın ve Çeviri II | 2 | 0 | 5 |
| ETI413 | Simultane Çeviri | 3 | 0 | 5 |
| ETI414 | Simultane Konferans Çevirisi | 3 | 0 | 5 |
| ETI419 | Genel Çeviri I | 3 | 0 | 5 |
| ETI420 | Genel Çeviri II | 3 | 0 | 5 |
| ETI421 | Teknik Yazım ve Çeviri | 3 | 0 | 7 |
| ETI422 | Yerelleştirmede Düzelti | 3 | 0 | 5 |
| ETI431 | Terimbilim Çalışmaları | 2 | 0 | 5 |
| ETI432 | Çocuklar için Çeviri | 2 | 0 | 5 |
| ETI433 | Proje Yönetimi ve Yerelleştirme | 2 | 2 | 4 |
| ETI434 | Toplum Çevirmenliği | 2 | 2 | 4 |
| ETI438 | Çizgi Roman ve Mizah Çevirisi | 3 | 0 | 5 |

**Alan Dışı Seçmeli Dersler**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Kod | Ders Adı | T | U | AKTS |
| [ETI171](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6548?lang=en) | Temel Fransızca I | 3 | 0 | 4 |
| [ETI172](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6549?lang=en) | Temel Fransızca II | 3 | 0 | 4 |
| ETI181 | Temel Rusça I | 3 | 0 | 4 |
| ETI182 | Temel Rusça II | 3 | 0 | 4 |
| [ETI271](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6550?lang=en) | Fransızca Okuma ve Yazma I | 3 | 0 | 4 |
| [ETI272](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6551?lang=en) | Fransızca Okuma ve Yazma II | 3 | 0 | 4 |
| ETI281 | Rusça Okuma ve Yazma I | 3 | 0 | 4 |
| ETI282 | Rusça Okuma ve Yazma II | 3 | 0 | 4 |
| [ETI371](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6552?lang=en) | Fransızca-Türkçe Çeviriye Giriş I | 3 | 0 | 4 |
| [ETI372](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6553?lang=en) | Fransızca-Türkçe Çeviriye Giriş II | 3 | 0 | 4 |
| [ETI471](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6554?lang=en) | Fransızca-Türkçe Çeviri I | 3 | 0 | 4 |
| [ETI472](http://mtb.atilim.edu.tr/academicprogramcourses/view/id/6555?lang=en) | Fransızca-Türkçe Çeviri II | 3 | 0 | 4 |
| ETI481 | Rusça-Türkçe Çeviri I | 3 | 0 | 4 |
| ETI482 | Rusça-Türkçe Çeviri II | 3 | 0 | 4 |
| GER | GER kodlu Almanca dersleri YDYO tarafından verildiği için bu listeye eklenmemiştir. |  |  |  |

**İngilizce Mütercim ve Tercümanlık 2016-2017 Lisans Programı**

| Ders  Kodu | Ders adı | | Öğretim Dili | AKTS | | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1. Yarıyıl | | |  | | | | |
| ETI101 | İngilizce Yazı Becerisi I | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI105 | Dilbilim ve Çeviri | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI107 | İngilizce Konuşma I | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI151 | Çeviri Amaçlı Metin İncelemeleri | | İngilizce | 6 | | | |
| HIST101 | Atatürk İlkeleri ve İnkılâp Tarihi I | | İngilizce | 2 | | | |
| CMPE105 | Bilgisayara ve Bilgi Sistemlerine Giriş | | İngilizce | 3 | | | |
|  | Alan dışı seçmeli | | - | 4 | | | |
| 2. Yarıyıl | | | | | | | |
| ETI 102 | İngilizce Yazı Becerisi II | | İngilizce | 6 | | | |
| ETI 106 | Güncel Konular | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 110 | Araştırma Teknikleri | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 112 | İngilizce Konuşma II | | İngilizce | 5 | | | |
| HIST 102 | Atatürk İlkeleri ve İnkılâp Tarihi II | | İngilizce | 2 | | | |
| HIST221 | Uygarlık Tarihi | | İngilizce | 3 | | | |
|  | Alan dışı seçmeli | | - | 4 | | | |
| 3. Yarıyıl | | | | | | | |
| ETI 203 | Özel Dil Kullanımları I | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 205 | Söylem Çözümlemesi | | İngilizce | 6 | | | |
| ETI 209 | Avrupa Kültürü ve Kurumları | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 211 | Duyduğunu Anlama ve Sözlü Anlatım I | | İngilizce | 5 | | | |
|  | Alan Seçmeli | | İngilizce | 5 | | | |
|  | Alan Dışı Seçmeli | | - | 4 | | | |
| 4. Yarıyıl | | | | | | | |
| ETI 200 | Çeviriye Giriş | | İngilizce | 6 | | | |
| ETI 206 | Uluslararası Siyaset | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 212 | Duyduğunu Anlama ve Sözlü Anlatım II | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 220 | Özel Dil Kullanımları II | | İngilizce | 5 | | | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | 5 | | | |
|  | Alan dışı seçmeli | | - | 4 | | | |
| 5. Yarıyıl | | | | | | | |
| ETI 303 | Sosyal Bilimler Metinleri Çevirisi | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 307 | Yazılı Metinden Sözlü Çeviri | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 311 | Konuşmalardan Not Alma | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 317 | Sözlü Çeviriye Giriş I | | İngilizce | 5 | | | |
| ETI 319 | Çeviri Kuramı | | İngilizce | 5 | | | |
|  | Alan dışı seçmeli | | - | 4 | | | |
| 6. Yarıyıl | | | | | | | |
| ETI 308 | Tıp Metinleri Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 310 | İletişim ve Medya Çevirisi | | İngilizce | | 5 | |
| ETI 312 | Yayıncılık ve Düzelti | | İngilizce | | 5 | |
| ETI 318 | Sözlü Çeviriye Giriş II | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan Seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan Dışı Seçmeli | | - | | 4 | |
| 7. Yarıyıl | | | | | | | |
| ETI 409 | Uluslararası İlişkiler ve Hukuk Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 411 | Ardıl Çeviri | | İngilizce | | 5 | |
| TURK401 | Türk Dili I | | Türkçe | | 2 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 7 | |
| 8. Yarıyıl | | | | | | | |
| ETI 402 | Çeviri Eleştirisi | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 410 | Çeviri Stajı | | İngilizce | | 0 | |
| ETI 412 | AB Çalışmaları ve Çeviri | | İngilizce | | 6 | |
| ETI 416 | Ekonomi ve Ticaret Metinleri Çevirisi | | İngilizce | | 6 | |
| TURK401 | Türk Dili I | | Türkçe | | 2 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  | Alan seçmeli | | İngilizce | | 5 | |
|  |  |  |  | |  |  | | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**Alan Seçmeli Dersler**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| Kod | Ders Adı | T | U | AKTS |
| ETI201 | Medya ve Basın | 3 | 0 | 5 |
| ETI218 | Uluslararası Kuruluşlar | 3 | 0 | 5 |
| ETI221 | Çevirmenlik Mesleği | 3 | 0 | 5 |
| ETI224 | Çeviri ve Yerelleştirmeye Giriş | 3 | 0 | 5 |
| ETI252 | Çevirmenler için Dilbilgisi | 3 | 0 | 5 |
| ETI314 | Çeviride Bilgisayar Teknolojileri Kullanımı | 2 | 2 | 5 |
| ETI322 | Çeviri ve Yerelleştirme Türleri | 3 | 0 | 5 |
| ETI403 | Yerelleştirme Proje Yönetimi | 3 | 0 | 5 |
| ETI407 | Yazın ve Çeviri I | 2 | 0 | 5 |
| ETI408 | Yazın ve Çeviri II | 2 | 0 | 5 |
| ETI413 | Simultane Çeviri | 3 | 0 | 5 |
| ETI414 | Simultane Konferans Çevirisi | 3 | 0 | 5 |
| ETI419 | Genel Çeviri I | 3 | 0 | 5 |
| ETI420 | Genel Çeviri II | 3 | 0 | 5 |
| ETI421 | Teknik Yazım ve Çeviri | 3 | 0 | 7 |
| ETI422 | Yerelleştirmede Düzelti | 3 | 0 | 5 |
| ETI431 | Terimbilim Çalışmaları | 2 | 0 | 5 |
| ETI432 | Çocuklar için Çeviri | 2 | 0 | 5 |
| ETI433 | Proje Yönetimi ve Yerelleştirme | 2 | 2 | 4 |
| ETI434 | Toplum Çevirmenliği | 2 | 2 | 4 |
| ETI438 | Çizgi Roman ve Mizah Çevirisi | 3 | 0 | 5 |